

- Avoid serious injury from falling or sliding out. Always use the harness when using the footmuff.
- Keep the footmuff away from sources of heat and open flames.
- The footmuff is not designed for prolonged periods of sleeping. Never leave your child unattended.

de bugaboo®-fußsack

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Änderungen der enthaltenen Informationen ohne Vorankündigung vorbehalten. Bugaboo International BV übernimmt keine Haftung für enthaltene technische Fehler oder Auslassungen. Das gekaufte Produkt kann von dem in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Produkt abweichen. Die aktuellsten Bedienungsanleitungen können Sie von unserer Kundendienstabteilung oder unter www.bugaboo.com anfordern. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER und die BUGABOO Logos sind eingetragene Marken. Die Bugaboo®Kinder-Sportwagen sind patentiert und als Muster geschützt.

! WARNHINWEISE

- Nichtbeachtung und Nichteinhaltung unserer Warnhinweise sowie der Montageanleitungen kann zu schweren Verletzungen Ihres Kindes führen.
- Kordeln, Schnallen und Riemen können eine Erstickungsgefahr darstellen. Achten Sie darauf, dass diese fest angebracht

und ausserhalb der Reichweite eines Kindes sind.

- Zur Vermeidung des SIDS-Risikos empfehlen Kinderärzte, gesunde Kinder zum Schlafen auf den Rücken zu legen. Bitte halten Sie sich an die Empfehlung, es sei denn, Ihr Arzt hat Ihnen etwas anderes geraten.
- Schützen Sie Ihr Kind vor schweren Verletzungen durch Herausfallen oder Herausrutschen. Legen Sie bitte immer die Sicherheitsgurte an, wenn Sie den Fußsack benutzen.
- Halten Sie den Fußsack fern von offenem Feuer und anderen Heizquellen.
- Der Fußsack ist nicht für längere Zeit zum Schlafen geeignet. Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt.

fr chancelière bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Les informations continues dans le présent document sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable. Bugaboo International BV ne pourra être tenu responsable d'erreurs techniques ou d'omissions continues dans le présent document. Il est possible que le produit acheté diffère du produit tel qu'il figure dans le mode d'emploi. Nos modes d'emploi les plus récents peuvent être demandés auprès de nos services d'assistance ou sur le site www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER et les logos Bugaboo sont des marques déposées. Des brevets ont été déposés pour les modèles de poussette Bugaboo® et leur design est protégé.

! AVERSTISSEMENTS

- La sécurité de votre enfant peut être menacée si vous ignorez et ne respectez pas ces avertissements et instructions de montage.
- Les cordons, boucles et sangles peuvent représenter un risque d'étouffement. Veillez à ce qu'ils soient toujours correctement fermés et hors de portée des enfants.
- Pour réduire le risque de mort subite du nourrisson, les pédiatres recommandent que les nourrissons en bonne santé soient placés sur le dos pour dormir, sauf avis contraire de votre médecin.
- Évitez que votre enfant ne se blesse gravement en tombant ou en glissant. Utilisez systématiquement le harnais lorsque vous utilisez la chancelière.
- Maintenez la chancelière à l'écart des flammes et d'autres sources de chaleur.
- La chancelière n'a pas été conçue pour des périodes de sommeil prolongées. Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance.

pl pokrowiec na ножki bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Informacje zawarte w niniejszej instrukcji mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia. Firma Bugaboo International BV nie ponosi odpowiedzialności za błędy techniczne lub przeoczenia w tej instrukcji. Zakupiony produkt może różnić się od produktu przedstawionego w tej instrukcji obsługi. Aktualne instrukcje obsługi są dostępne w działach obsługi klienta oraz na stronie www.bugaboo.com. BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER a logo Bugaboo są zarejestrowane obchodni znaki. Koćarczy Bugaboo® jsou patentovány a jejich design je chráněný zákonem.

! VAROVÁNÍ

- Nepřechtěte-li si a nebudete-li dodržovat veškerá upozornění a pokyny k sestavení, můžete své dítě vystavit nebezpečí vážného úrazu.
- Šňůry,spony a pásky mohou být příčinou vzniku nebezpečí udušení. Zajistěte, aby byly bezpečně upevněny a mimo dosah dítěte.
- Aby bylo sníženo riziko náhlého úmrtí kojenců (SIDS), pediatri doporučuji zdravé kojence uložit ke spánku v poloze na zádech, pokud váš lékař nedoporučí jinak.
- Předcházejte vážným úrazům způsobených pádem nebo sklouznutím. Používejte-li nánožník, vždy používejte i popruhy.
- Udržujte nánožník mimo dosah

! sacó de silla bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. La información contenida en este documento está sujeta a cambios sin notificación previa. Bugaboo International BV no se hará responsable de ningún tipo de error técnico u omisión aquí contenidos. El producto comprador puede variar del producto descrito en esta guía de usoario. Puede solicitar nuestros manuales de instrucciones más recientes en nuestros departamentos de atención al cliente o en www.bugaboo.com. BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER y los logotipos de Bugaboo son marcas registradas. Las patentes y los diseños de los cochecitos Bugaboo® están protegidos.

! ADVERTENCIAS

- El hecho de no consultar y no respetar todas las advertencias e instrucciones de montaje puede provocar lesiones graves al niño.
- Las cuerdas, hebillas y correas pueden provocar un riesgo de asfixia. Asegúrese de mantenerlos bien sujetos y fuera del alcance del niño.
- Para reducir el riesgo de SIDS, los pediatras recomiendan colocar a los niños sanos boca arriba para dormir, a menos que el médico recomiende lo contrario.
- Así evitará lesiones graves por caídas o deslizamientos fuera de la silla. Use siempre el cinturón cuando use el saco de silla.
- Mantenga el saco de silla apartado de fuentes de calor y

es sacó de silla bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. La información contenida en este documento está sujeta a cambios sin notificación previa. Bugaboo International BV no se hará responsable de ningún tipo de error técnico u omisión aquí contenidos. El producto comprador puede variar del producto descrito en esta guía de usoario. Puede solicitar nuestros manuales de instrucciones más recientes en nuestros departamentos de atención al cliente o en www.bugaboo.com. BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER y los logotipos de Bugaboo son marcas registradas. Las patentes y los diseños de los cochecitos Bugaboo® están protegidos.

! AVVERTENZE

- La mancata osservanza delle avvertenze e delle istruzioni di montaggio potrebbe compromettere la sicurezza del bambino.
- Le cordicelle, le fibbie e le cinghie possono costituire un pericolo di soffocamento. Assicurarsi di tenerle correttamente allacciate e fuori dalla portata del bambino.
- Per ridurre il rischio di SIDS, i pediatri consigliano di far dormire i neonati in posizione supina, salvo diversa indicazione del proprio medico.
- Prestare la massima attenzione per evitare il rischio di cadute o scivolamento. Utilizzare sempre la cintura di sicurezza con il sacco a pelo.
- Tenere il sacco a pelo lontano da fonti di calore e fiamme libere.
- Il sacco a pelo non è adatto a lunghi periodi di sonno. Non lasciare il bambino incustodito.

llamas abiertas.

- El saco de silla no se ha diseñado para que el niño duerma en él durante períodos prolongados. No deje nunca al niño sin supervisión.

it sacco a pelo bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Le informazioni contenute nel presente documento sono soggette a modifica senza preavviso. Bugaboo International BV declina ogni responsabilità per eventuali errori tecnici o omissioni contenuti nel presente documento. Il prodotto acquistato può differire dal prodotto descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Le istruzioni per l'uso più recenti sono reperibili presso i nostri centri assistenza oppure accedendo all'indirizzo: www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER e i loghi Bugaboo sono marchi registrati. I passeggini Bugaboo® sono brevettati e con progetto depositato.

! AVVERTENZE

- La mancata osservanza delle avvertenze e delle istruzioni di montaggio potrebbe compromettere la sicurezza del bambino.
- Le cordicelle, le fibbie e le cinghie possono costituire un pericolo di soffocamento. Assicurarsi di tenerle correttamente allacciate e fuori dalla portata del bambino.
- Per ridurre il rischio di SIDS, i pediatri consigliano di far dormire i neonati in posizione supina, salvo diversa indicazione del proprio medico.
- Prestare la massima attenzione per evitare il rischio di cadute o scivolamento. Utilizzare sempre la cintura di sicurezza con il sacco a pelo.
- Tenere il sacco a pelo lontano da fonti di calore e fiamme libere.
- Il sacco a pelo non è adatto a lunghi periodi di sonno. Non lasciare il bambino incustodito.

supina, salvo diversa

- Prestare la massima attenzione per evitare il rischio di cadute o scivolamento. Utilizzare sempre la cintura di sicurezza con il sacco a pelo.
- Tenere il sacco a pelo lontano da fonti di calore e fiamme libere.
- Il sacco a pelo non è adatto a lunghi periodi di sonno. Non lasciare il bambino incustodito.

pt sacó-cama bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. As informações contidas neste documento estão sujeitas a alteração sem aviso. A Bugaboo International BV não será responsável por erros técnicos ou omissões contidos neste documento. O produto adquirido poderá diferir do produto tal como é descrito neste manual de instruções. Os nossos manuais de instruções mais recentes podem ser solicitados ao nosso departamento de assistência ou em www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER e os logótipos do Bugaboo são marcas registadas. Os carrinhos de bebé Bugaboo® são patenteados e de design protegido.

! AVISOS

- A inobservância das advertências e instruções de montagem pode resultar em ferimentos graves na criança.
- Cordões, fivelas e fitas podem, causar um perigo de sufocação. Certifique-se de que os mantêm devidamente

presos e fora do alcance da criança.

- Para reduzir a síndrome de morte súbita, os pediatras recomendam que os lactentes saudáveis sejam colocados de costas para dormir, salvo indicação em contrário pelo médico.
- Perigo de ferimentos graves devido a queda ou deslize da cadeira. Utilize sempre o cinto de segurança quando utilizar o saco-cama.
- Mantenha o saco-cama ao abrigo de fontes de calor e chamas sem protecção.
- O saco-cama não é concebido para períodos prolongados de sono. Nunca deixe o seu filho sem vigilância.

el ποδόσκακος bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Οι πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν έγγραφο υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση. Η Bugaboo International BV δεν φέρει ευθύνη για τυχόν τεχνικά λάθη ή παραλείψεις που περιέχονται στο παρόν. Το προϊόν που αγοράστείτε μπορεί να διαφέρει από αυτό που περιγράφεται στον παρόντα οδηγό χρήσης. Οι πλέον πρόσφατοι οδηγοί χρήσης μας μπορούν να αναζητηθούν στα τμήματα υπηρεσιών μας ή στο www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER και τα λογότυπα της Bugaboo είναι σήματα κατατεθέντα. Τα καρότσια Bugaboo® έχουν κατοχυρωθεί με δίπλωμα ευρεσιτεχνίας και ο σχεδιασμός τους προστατεύεται.

! ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Κάθε παράλειψη μελέτης και τήρησης όλων των προειδοποιήσεων και των οδηγιών συναρμολόγησης μπορεί να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό στο παιδί σας.
- Τα κορόδνια, πόρπες και λουριά ενδέχεται να προκαλέσουν κίνδυνο πνιγμού. Βεβαιωθείτε ότι είναι δεμένα με ασφάλεια και μακριά από το παιδί.
- Για τη μείωση του κινδύνου αιφνίδιου θανάτου σε βρέφη (SIDS), οι παιδίατροι συστήνουν την τοποθέτηση των βρεφών που είναι υγιή με την πλάτη προς τα κάτω για τον ύπνο, εκτός εάν ο ιατρός σας συστήνει διαφορετικά.
- Αποφύγετε τους σοβαρούς τραυματισμούς από πτώση ή γλάστρημα. Χρησιμοποιείτε πάντατε τη ζώνη όταν χρησιμοποιείτε τον ποδόσκακο.
- Διατηρείτε τον ποδόσκακο μακριά από πηγές θερμότητας ή φλόγες.
- Ο ποδόσκακος δεν έχει σχεδιαστεί για παρατεταμένες περιόδους ύπνου. Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας μόνο του.

sv bugaboo®-åkråpe

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Informationen i detta dokument kan ändras

utan föregående meddelande. Bugaboo International BV ansvarar inte för tekniska fel eller utelämnanden i detta dokument. Den köpta produkten kan skilja sig från den produkt som beskrivs i denna handbok. Våra senaste bruksanvisningar kan begäras på våra serviceavdelningar eller på www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER och Bugaboo-logoen er registrerade varumärken. Bugaboo® barnvagnar är registrerade och designskyddade.

! VARNINGAR

- Om du inte följer och respekterar alla varningar och monteringsanvisningar, kan ditt barn skadas allvarligt.
- Snören, spännen och remmar kan utgöra en kvävningsrisk. Se till att de är ordentligt fastsatta och utom räckhåll för barn.
- För att minska risken för SIDS, rekommenderar barnläkare att friska barn läggs på ryggen för att sova, om din läkare inte rekommenderar annat.
- Undvik allvarliga skador vid fall eller urygldning ur barnvagnen. Använd alltid selen då du använder åkråpsen.
- Håll åkråpsen på avstånd från värmekällor och öppen eld.
- Åkråpsen är inte avsedd för längre soveperioder. Lämna aldrig ditt barn utan tillsyn.

no bugaboo®-kjørepose

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Oppgitte informasjon kan endres uten varsel.

Bugaboo International BV er ikke ansvarlig for mangler eller tekniske feil. Det kjøpte produktet kan variere fra produktet som er beskrevet i denne bruksanvisningen. Ta kontakt med vår serviceavdeling eller www.bugaboo.com for forespørsel om våre nyeste bruksanvisninger. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER og Bugaboo-logoen er registrerte varemerker. Bugaboo® klappvogne er patenterte og designbeskyttede.

! ADVARSLSR

- Manglende respekt for og overholdelse av advarsler og monteringsinstruksjonervil kunne føre til alvorlig skade for barnet ditt.
- Snorer, spenner og stropper kan forårsake fare for kvelning. Pass på at de er godt festet og utenfor barnets rekkevidde.
- For å redusere faren for krybbedød anbefaler barnleger at friske spedbarn skal legges på ryggen for å sove.
- Unngå alvorlige skader som følge av at barnet faller eller blir ut. Bruk alltid selen når du bruker kjøreposen.
- Hold kjøreposen borte fra varmekilder og åpen ild.
- Kjøreposen er ikke fremstillet til søvn i lengere perioder. Etterlad barnet være uten tilsyn.

da bugaboo® kørepose

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Oplysninger indeholdt heri kan ændres uden

varsel. Bugaboo International BV er ikke ansvarlig for tekniske fejl eller udeladelser heri. Det købte produkt kan variere fra det produkt, der er beskrevet i denne brugervejledning. Vores seneste brugervejledning kan hentes på vore servicestationer eller på www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER og Bugaboo-logoen er registrerede varemerker. Bugaboo® klappvogne er patenterede og designbeskyttede.

! ADVARSLSR

- Undladelse af, at følge alle advarsler og monteringsvejledninger, kan medføre alvorlig skade på dit barn.
- Snore, spænder og stropper kan udgøre en kvælningssrisiko. Du bør sikre, at de er korrekt fastgjort og er udenfor dit barns rækkevidde.
- For at reducere risikoen for vuggedød anbefaler lægerne, at spædbørn sover på ryggen, med mindre de er under opsyn.
- Undgå alvorlige skader som følge af fald eller ulydning. Brug altid selen, når du anvender køreposen.
- Sørg for, at køreposen ikke er tæt på varmekilder eller åben ild.
- Køreposen er ikke fremstillet til søvn i længere perioder. Efterlad aldrig dit barn uden opsyn.

fi bugaboo®-lämpöpussi

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Tässä olevat tiedot voivat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.

Bugaboo International BV ei ole vastuussa tässä esitetyssä olevista teknisistä virheistä tai puutteista. Ostettu tuote voi poiketa tässä käyttöohjeessa kuvatuista tuotteista. Uusimmat käyttöoppaamme ovat pyynnöstä saatavissa palveluasastollamme tai kotisivuiltamme www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER ja Bugaboo-logot ovat rekisteröityjä tavaramerkkejä. Bugaboo®-lastenvaunut ovat patentoituja ja mallisuojattuja.

! VAROITUKSIA

- Jos näitä varoituksia ja kokoonpano-ohjeita ei lueta ja noudateta, voi lapsellesi aiheutua vakavia vammoja.
- Narut, soljet ja hihnät voivat aiheuttaa lapselle tukehtumisvaaran. Pidä ne varmasti kiinni ja poissa lapsen ulottuvilta.
- Kätkykuleman riskin vähentämiseksi lastenlääkärit suosittelevat, että terveet vauvat laitetaan nukkumaan selälleen, ellei oma lääkärisi ole antanut muita ohjeita.
- Väliä vakavat vammaut, jotka johtuvat putoamisesta tai liukumisesta pois vauvista. Käytä aina valjaita, kun käytät lämpöpussia.
- Pidä lämpöpussi poissa lämmön lähteiden ja avotulen läheltä.
- Lämpöpussia ei ole suunniteltu pitkiä nukkumisjaksoja varten. Älä koskaan jätä lasta yksin vaille silmälläpitoa.

cs nánožník bugaboo®

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Informace v tomto dokumentu se mohou bez upozornění změnit.Společnost Bugaboo International BV nezodpovídá za technické chyby nebo opomenutí v tomto dokumentu. Zakoupený produkt může lišit od produktu popsaného v této uživatelské příručce. Nejnovější uživatelské příručky si můžete vyžádat od našeho servisního oddělení nebo na adrese www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER a logo Bugaboo jsou registrované obchodní značky. Kočárky Bugaboo® jsou patentovány a jejich design je chráněný zákonem.

! AWARNING

- Nepřechtěte-li si a nebudete-li dodržovat veškerá upozornění a pokyny k sestavení, můžete své dítě vystavit nebezpečí vážného úrazu.
- Šňůry,spony a pásky mohou být příčinou vzniku nebezpečí udušení. Zajistěte, aby byly bezpečně upevněny a mimo dosah dítěte.
- Aby bylo sníženo riziko náhlého úmrtí kojenců (SIDS), pediatri doporučuji zdravé kojence uložit ke spánku v poloze na zádech, pokud váš lékař nedoporučí jinak.
- Předcházejte vážným úrazům způsobených pádem nebo sklouznutím. Používejte-li nánožník, vždy používejte i popruhy.
- Udržujte nánožník mimo dosah

zdrojů tepla a otevřeného ohně.

- Nánožník není určen k dlouhému spánku. Nikdy nenechávejte své dítě bez dozoru.

- Wypadnięcie lub wyśliznięcie się może spowodować poważne obrażenia ciała. Używając pokrowca na ножki, zawsze zapinaj szelki.
- Pokrowiec na ножki należy trzymać z dala od ognia i innych źródeł ciepła.
- Pokrowiec na ножki nie jest przeznaczony do dłuższych okresów snu. Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez nadzoru.

sl vreča za noge bugaboo®

© Avtorske pravice 2016 Bugaboo International BV. Tukaj vsebovane informacije se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila. Bugaboo International BV ni odgovoren za vsebovane tehnične napake ali izpuščene informacije. Kupljen izdelek se lahko razlikuje od izdelka, ki je opisan v tem priročniku za uporabnika. Najnovejše priročnike za uporabnike lahko zahtevate pri naših servisnih oddelkih ali na spletni strani www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER in logotipi Bugaboo so registrirane blagovne znamke. Vozilčki Bugaboo® so patentirani in imajo zaščiteno obliko.

! OSTRZEŻENIA

- Nieprzestrzeganie wszystkich ostrzeżeń i instrukcji montażu może stworzyć poważne zagrożenie dla dziecka.
- Sznurki, zamki i paski stwarzają ryzyko uduślenia. Należy upewnić się, że są bezpiecznie zapięte i nie znajdują się w zasięgu dziecka.
- W celu zmniejszenia ryzyka SIDS (zespołu nagłego zgonu niemowląt) pediatri radzą, żeby zdrowe niemowlęta układać do snu naznak, chyba że lekarz rodzinny zaleci inaczej.

! OPOZORILA

- Neupoštevanje opozoril in navodil za sestavo lahko povzroči hude poškodbe vašega otroka.
- Vrvi, zaponke in pasovi lahko povzročijo nevarnost zadužitve. Pazite, da bode varno pritrjeni in zunaj dosega otroka.

Da bi zmanjšali tveganje sindroma nenadne smrti dojenčka, pediatri priporočajo, da dojenčka med spanje položete na hrbet, če vam vaš zdravnik ne svetuje drugače.

- Izogibajte se hudim poškodbam zaradi padca ali zdrsa iz vozička. Ko uporabljate vrečo za noge, vedno uporabite jermen.
- Vreče za noge ne hranite v bližini virov toplote in odprtega ognja.
- Vreča za noge ni namenjena za daljše obdobje spanja. Otroka nikoli ne pustite samega.

ru bugaboo® муфта для ног

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Информация в данном документе может быть изменена без предварительного уведомления. Компания Bugaboo International BV не несет ответственность за технические ошибки или упущения, содержащиеся в этом документе. Приобретенный продукт может отличаться от продукта, описанного в данном руководстве пользователя. Новые версии руководств пользователя можно заказать в наших отделах технического обслуживания или на сайте www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER и логотипы Bugaboo являются зарегистрированными торговыми марками. Колесики компании Bugaboo® и их конструкция защищены патентами.

! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Несоблюдение предупреждений и инструкций по сборке может привести

к получению ребенком серьезной травмы. Шнуры, хомуты и ремни могут представлять риск удушья. Убедитесь, что они надежно зафиксированы и ребенок не может до них дотронуться.

- Для снижения риска СВДС врачи-педиатры рекомендуют во время сна укладывать здоровых младенцев на спину, если это не противоречит рекомендациям вашего врача.
- Избегайте травм в результате падения или выскальзывания ребенка. При использовании муфты для ног всегда пристегивайте ремни.
- Избегайте использования муфты для ног вблизи источников тепла или открытого огня.
- Муфта для ног не предназначена для продолжительного сна. Не оставляйте ребенка без присмотра.

tr bugaboo® ayak kürkü

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. Burada yer alan bilgiler, bildirilmeksizin değiştirilge tabiidir. Burada yer alan teknik hata ve eksikliklerden Bugaboo International BV sorumlu olmayacaktır. Satın alınan ürün, bu kullanımlar kılavuzunda açıklanan ürünnden farklı olabilir. En yeni kullanımlar kılavuzlarımız servis departmanlarımızdan veya www.bugaboo.com.

com adresindeki web sitemizden talep edilebilir. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER ve Bugaboo logoları tescilli markalardır. Bugaboo® bebek arabaları patentli ve tasarımlar korumalıdır.

! UYARILAR

- Uyarılarını ve montaj talimatlarının tümünü okumamak çocuğunuzun ciddi bir biçimde yaralanmasına neden olabilir.
- Kordonlar, tokalar ve kayışlar boğulma tehlikesine neden olabilir. Bunları güvenli bir şekilde taktığınızndan ve çocuklarınızın erişilebileceği yerlerden uzakta tuttuğunuzdan emin olun.
- SIDS (Ani Bebek Ölümü Sendromu) riskini azaltmak için, pediatristler doktorunuz aksini önermedikçe sağlıklı bebeklerin sırt üstü uyumalarını önerir.
- Düşme veya kayma nedeniyle meydana gelebilecek ciddi yaralanmalardan kaçının. Ayak kürkünü kullanırken her zaman kuşum takımı kullanın.
- Ayak kürkünü ısı ve açık alev kaynaklarından uzak tutun.
- Ayak kürkü uzun süreli uyuma için tasarlanmamıştır. Çocuğnuzun gözetimsiz bırakmayın.

ko bugaboo® 풋터프

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. 본 설명서에 포함된 정보는 특정 없이 변경될 수 있습니다. Bugaboo International BV는 본 설명서에 포함된 기술적 오류나 생략에 대해 책임을 지지 않습니다. 구매 한 제품은 본 사 설명서에서 설명된 제품과 다를 수 있습니다.

zh bugaboo® 大睡袋

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. 文中信息如有更改，恕不另行通知。 Bugaboo International BV不对文中的技术性错误或遗漏承担任何责任。 所购产品与本产品指南中所述的产品之间可能会有所不同。 最新的用户指南可向我们的服务部索取，或登陆www.bugaboo.com. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER 和 Bugaboo 标志是注册商标。 Bugaboo® 儿童推车受专利及产品设计保护。

! 경고

- 没有细阅及留意所有警告及安装说明可能令您的孩子严重受伤。
- 松紧绳、卡扣和织带可能导致窒息危险。确保它们安全地扣紧，而且儿童不能碰到。
- 为减轻婴儿猝死综合征的风险，小儿科医生建议健康的婴儿应仰卧睡觉，除非您的医生有其他的建议。
- 避免坠下或滑出造成严重受伤。使用大睡袋时始终使用安全带。
- 确保大睡袋远离热源或明火。
- 大睡袋并不是设计来给长期睡眠。不要让您的孩子无人看管。

ko bugaboo® 풋터프

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. 본 설명서에 포함된 정보는 특정 없이 변경될 수 있습니다. Bugaboo International BV는 본 설명서에 포함된 기술적 오류나 생략에 대해 책임을 지지 않습니다. 구매한 제품은 본 사 설명서에서 설명된 제품과 다를 수 있습니다.

당사의 최신 사용 안내서는 당사 서비스 센터에 문의하거나 www.bugaboo.com을 참조하십시오.

本ユーザーガイドに記載されている情報は、事前に予告することなく変更されることがあります。掲載する情報についてはさまざまな注意を払って掲載しておりますが、至る所必ず含まれた技術上不正確な記載や不完全な記載については、Bugaboo International BVが保証するものではありません。また、実際に購入頂いた製品は本ユーザーガイドに記載されている製品とは異なる場合がありますのであらかじめご了承下さい。最新のユーザーガイドにつきましては、www.bugaboo.comから弊社サービスセンターにご連絡の上お取り寄せ下さい。Bugaboo®のベビーカーは意匠登録製品としてそのデザインが保護されています。

- 모든 경고 사항 및 조립 설명서를 확인하지 않거나 주의를 기울이지 않으면 심각한 상해를 초래할 수 있습니다.
- 끈, 버클 및 스트랩은 질식의 우려가 있습니다. 항상 안전하게 고정되었는지 확인하고 아이의 손이 닿지 않게 하십시오.
- SIDS(유아 돌연사 증후군)의 위험을 줄이기 위해 소아과 전문의는 내과 의사의 특별한 조언이 없다면 아이를 바로 눕혀서 재우는 것이 건강에 좋다 고 권고합니다.
- 낙하 또는 미끄러짐으로부터 발생할 수 있는 심각한 부상에 주의하십시오. 풋터프를 사용할 때는 항상 벨트를 사용하십시오.
- 발화의 원인이나 불꽃 근처에 풋터프를 가까이 두지 마십시오.
- 풋터프는 장시간 수면용으로 적합하지 않습니다. 절대 아이를 혼자 두지 마십시오.

ja bugaboo® フットマップ

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. 本ユーザーガイドに記載されている情報は、事前に予告することなく変更されることがあります。掲載する情報についてはさまざまな注意を払って掲載しておりますが、至る所必ず含まれた技術上不正確な記載や不完全な記載については、Bugaboo International BVが保証するものではありません。また、実際に購入頂いた製品は本ユーザーガイドに記載されている製品とは異なる場合がありますのであらかじめご了承下さい。最新のユーザーガイドにつきましては、www.bugaboo.comから弊社サービスセンターにご連絡の上お取り寄せ下さい。Bugaboo®のベビーカーは意匠登録製品としてそのデザインが保護されています。

! 警告

- すべてのご注意事項および組立方法の手順をお読みいただくことがたり省略すると、お子様が重度のケガを負うおそれがあります。
- コード、バックル、ストラップは窒息の危険性があります。これらを安全に締め、お子様の手が届かないようご確認ください。
- SIDS（乳幼児突然死）のリスクを軽減するために、小児科医は、担当医師から別途指示がない限り、健康な乳児は仰向けにして寝かすよう推奨しています。
- 落下や滑り落ちによる重度のケガがないようお気をつけく

he מגן רגליים

© Copyright 2016 Bugaboo International BV. תוכנה, שאת תהיה ללי תחזוקה/שיעור הוראת, חברה. Bugaboo International BV